

Kamer der Volksvertegenwoordigers

Chambre des Représentants

16 MEI 1951.

16 MAI 1951.

WETSONTWERP

houdende vergoeding ten behoeve van de gezinnen
van soldijtrekkende militairen.

PROJET DE LOI

portant indemnité en faveur des familles
des militaires soldés.

I. — AMENDEMENT
INGEDIEND DOOR DE HEER VERBOVEN
OP DE TEKST VOORGESTELD
DOOR DE COMMISSIE.

I. — AMENDEMENT
PRÉSENTÉ PAR M. VERBOVEN
AU TEXTE PROPOSÉ
PAR LA COMMISSION.

Art. 42.

Art. 42.

De eerste zin als volgt opstellen :

« De militievergoeding en de bijslagen zijn verschuldigd met ingang van de dag waarop de militair onder de wapenen komt, aan de in artikel 2, 1^o, 2^o en 3^o, bedoelde rechthebbenden, *alsmede voor zekere gevallen uit 4^o en 5^o van hetzelfde artikel, door koninklijk besluit te bepalen*, en met ingang van de 13^e maand dienst aan de in artikel 2, 4^o, 5^o, 6^o, bedoelde rechthebbenden. »

Rédiger la première phrase comme suit :

« L'indemnité de milice et les majorations sont dues, à partir du jour de l'entrée du militaire sous les armes, aux ayants droit visés à l'article 2, 1^o, 2^o et 3^o, *ainsi que pour certains cas des 4^o et 5^o du même article, à fixer par arrêté royal*, et à partir du 13^e mois de service aux ayants droit visés à l'article 2, 4^o, 5^o et 6^o. »

O. VERBOVEN.

II. — AMENDEMENTS
PRÉSENTÉS PAR M. DEJACE
AU TEXTE PROPOSÉ
PAR LA COMMISSION.

II. — AMENDEMENTEN
INGEDIEND DOOR DE HEER DEJACE
OP DE TEKST VOORGESTELD
DOOR DE COMMISSIE.

Art. 19.

Art. 19.

Remplacer cet article par le texte suivant :

« Le taux de l'indemnité est fixé :
» à 3.000 francs pour les ayants droit de la 1^{re}, de la 2^e
et de la 3^e catégorie;

Dit artikel door volgende tekst vervangen :

« Het bedrag der vergoeding wordt vastgesteld :
» op 3.000 frank voor de rechthebbenden van 1^{ste}, 2^e en
3^e categorie;

Zie :

94 : Wetsontwerp
152, 214, 243, 318 en 355 : Amendementen.
415 : Verslag.
448 : Amendementen.

Voir :

94 : Projet de loi.
152, 214, 243, 318 et 355 : Amendements.
415 : Rapport.
448 : Amendements.

H.

» à 2.000 francs pour les ayants droit de la 4^e et de la 5^e catégorie;

» à 1.000 francs pour le militaire orphelin.

» Le taux de ces indemnités sera révisé lorsque des modifications seront apportées au régime de rétribution du personnel de l'Etat. »

Art. 21.

Supprimer cet article.

Art. 26.

Supprimer cet article.

Art. 27.

Supprimer cet article.

Art. 29.

Supprimer cet article.

Art. 34.

Supprimer cet article.

Art. 35.

Ajouter « in fine » ce qui suit :

« Elles doivent comprendre des délégués des organisations de jeunesse et des organisations syndicales. »

Art. 42.

Remplacer le premier alinéa par ce qui suit :

« L'indemnité de milice et les majorations sont dues, à partir du jour de l'entrée du militaire sous les armes, aux ayants droit de toutes catégories. »

» op 2.000 frank voor de rechthebbenden van 4^e en 5^e categorie;

» op 1.000 frank voor de verweesde militair.

» Het bedrag van die vergoedingen zal worden herzien wanneer wijzigingen zullen worden gebracht aan het bezoldigingsregime van het Rijkspersoneel. »

Art. 21.

Dit artikel weglaten.

Art. 26.

Dit artikel weglaten.

Art. 27.

Dit artikel weglaten.

Art. 29.

Dit artikel weglaten.

Art. 34.

Dit artikel weglaten.

Art. 35.

« In fine » toevoegen wat volgt :

« Zij moeten afgevaardigden tellen van de jeugdorganisaties en van de syndikale organisaties. »

Art. 42.

Het eerste lid vervangen door wat volgt :

« De militievergoeding en de bijslagen zijn verschuldigd, met ingang van de dag waarop de militair onder de wapenen komt, aan de rechthebbenden van alle categorieën. »

Th. DEJACE.

III. — AMENDEMENT
PRÉSENTÉ PAR M. PHILIPPART
AU TEXTE PROPOSÉ
PAR LA COMMISSION.

Art. 25.

A la sixième ligne, remplacer les mots :

« Arrêté-loi »,

par les mots :

« arrêté royal ».

III. — AMENDEMENT
INGEDIEND DOOR DE HEER PHILIPPART
OP DE TEKST VOORGESTELD
DOOR DE COMMISSIE.

Art. 25.

Op de zesde regel, de woorden :

« de besluitwet »,

vervangen door de woorden :

« het koninklijk besluit ».

M. PHILIPPART.